

NOKIA

7.....תחילת השימוש

7.....מקשים וחלקים

9.....הכנסת כרטיס ה-SIM והסוללה

10.....הכנסת כרטיס זיכרון

11.....הפעלה

12.....טעינת הסוללה

12.....סיוור בטלפון

14.....החלפה בין מסכי בית

15.....שינוי הגדרות במהירות

16.....נעילת המקשים והמסך

16.....שינוי עוצמת הקול

17.....העתקת תוכן מטלפון הישן

18.....חיבור רצועה

19.....שימוש בטלפון באופן לא מקוון

20.....סמלים המוצגים בטלפון

21.....יסודות הטלפון

21.....שינוי השעה והתאריך

22.....הגדרת התראה

23.....הוספת רשומת לוח שנה

24.....שימוש במחשבון

25.....אודות 'חנות Nokia'

26.....שיחות

26.....ביצוע שיחה

27.....	הצגת השיחות שלא נענו.....
28.....	התקשרות למספר האחרון שחויג.....
29.....	התקשרות למספר אנשים בו-זמנית.....
30.....	העברת שיחות אל הדואר הקולי או אל מספר טלפון אחר.....
31.....	מניעת ביצוע או קבלה של שיחות.....
32.....	ביצוע שיחת אינטרנט.....

34.....אנשי קשר.....

34.....	שמירה של שם ומספר טלפון.....
35.....	ביצוע שיחות במהירות.....
36.....	העתקת אנשי הקשר לכרטיס ה-SIM שלך.....

37.....התאמה אישית.....

37.....	התאמה אישית של התפריט הראשי.....
38.....	הוספת קיצור אל 'המסך שלי'.....
39.....	שינוי תמונת הרקע.....
40.....	שינוי הפרופיל שלך עבור פגישות או שימוש בחוץ.....
41.....	שינוי סוג הרינגטון.....
42.....	הגדרת שיר בתור הרינגטון שלך.....

43.....כתיבת טקסט.....

43.....	כתיבה באמצעות לוח המקשים על-גבי המסך.....
43.....	כתיבה באמצעות המקלדת על המסך.....
44.....	שימוש בטקסט חזרי.....

45.....הדעות.....

45.....שליחת הודעה.

46.....שמירת קובץ מצורף.

47.....בדיקת ההודעות הקוליות שלך.

48..... דואר וצ'אט

48.....הגדרת חשבון דואר.

50.....שליחת דוא"ל.

51.....ניהול שיחות צ'אט עם חברים.

52.....תמונות וידאו

52.....צילום תמונה.

53.....הקלטת וידאו.

54.....ארגון התמונות.

55.....עריכת תמונה.

56.....הדפסת תמונה.

57.....שליחת תמונה או וידאו.

58.....מוסיקה ושמע

58.....העתקת מוסיקה מהמחשב.

59.....השמעת שיר.

60.....האזנה לרדיו.

61.....איתור ושמירה של תחנות רדיו.

62.....הקלטת קליפים קוליים.

64.....אינטרנט

64.....	גלישה באינטרנט
66.....	הוספת סימניה
67.....	ניקוי היסטוריית הגלישה
68.....	קהילות
68.....	התחבר לרשתות חברתיות
69.....	קישוריות
69.....	התחברות לדיבורית אלחוטית
70.....	הגנה על הטלפון
71.....	העתקת תוכן בין הטלפון והמחשב
72.....	התחברות לרשת Wi-Fi
73.....	מפות
73.....	אודות היישום 'מפות'
75.....	הצגת מיקומך על-גבי המפה
76.....	חיפוש מקום
77.....	הורדת מפות
78.....	יצירת נתיב הליכה
79.....	שמירת מקום
80.....	סיוור במקומות מסביבך
81.....	הגנה על הטלפון
81.....	הגנה באמצעות סיסמה על כרטיס הזיכרון
82.....	פירמוט כרטיס זיכרון
83.....	הכנת הטלפון למיחזור

תמיכה ועדכונים.....84

פתרון בעיות.....84

גיבוי תוכן בכרטיס זיכרון.....86

אודות עדכוני תוכנת הטלפון.....87

עדכון תוכנת הטלפון באמצעות המחשב.....88

עדכון תוכנת הטלפון באמצעות הטלפון.....89

שחזור הגדרות מקוריות.....90

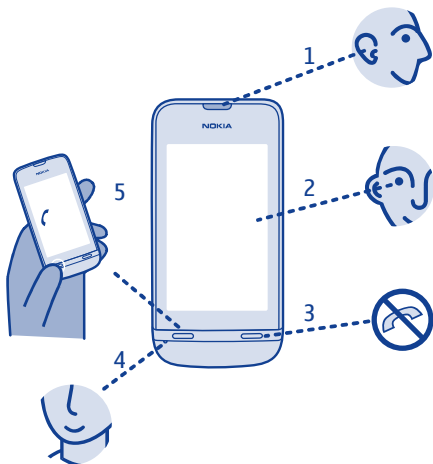
קודי גישה.....91

מידע אודות המוצר ומידע בטיחות.....93

אינדקס.....104

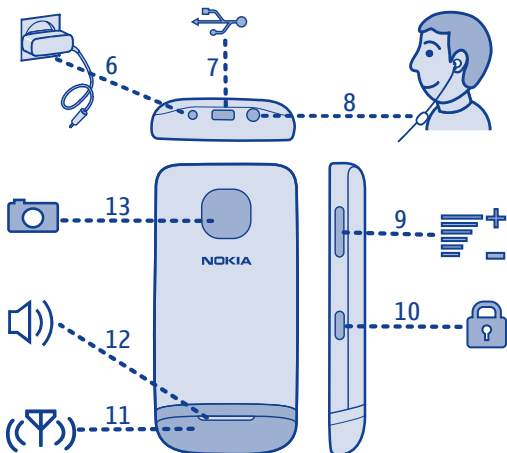
תחילת השימוש

מקשים וחלקים



4 מיקרופון
5 מקש שיחה

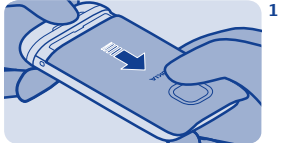
1 אפרכסת
2 מסך מגע
3 מקש סיום



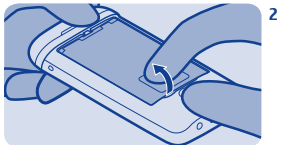
- | | | | |
|----|---|---|--------------------|
| 10 | לחצן נעילת מקשים | 6 | מחבר מטען |
| 11 | אזור האנטנה ראה ← 3 "הוראות ספציפיות לתכונה". | 7 | מחבר Micro-USB |
| 12 | רמקול | 8 | מחבר דיבורית אישית |
| 13 | עדשת מצלמה | 9 | לחצני עוצמת קול |

אם יש סרט הגנה על המסך או על עדשת המצלמה, הסר את הסרט.

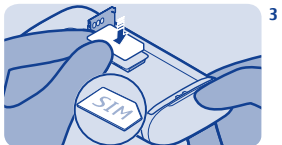
הכנסת כרטיס ה-SIM והסוללה



1 כבה את הטלפון ולאחר מכן הסר את הכיסוי האחורי.



2 אם הסוללה בטלפון, הוצא אותה.



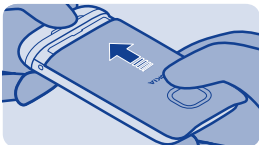
3 החלק והרם את המחזיק. הכנס את הכרטיס פנימה כאשר אזור המגעים פונה כלפי מטה. ראה 1.



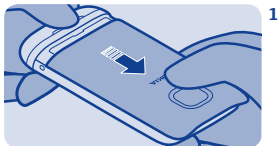
4 הורד את המחזיק והחלק אותו כדי לנעול.



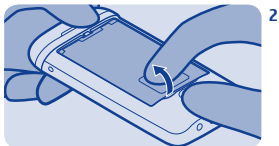
5 סדר בשורה את מגעי הסוללה ולאחר מכן דחוף את הסוללה פנימה.



6 החזר את הכיסוי האחורי למקומו.



הסר את הכיסוי האחורי.



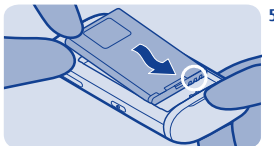
אם הסוללה בטלפון, הוצא אותה.



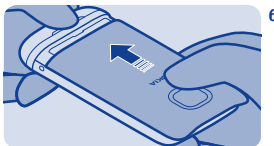
החלק והרם את המחזיק. הכנס את הכרטיס פנימה כאשר אזור המגעים פונה כלפי מטה.



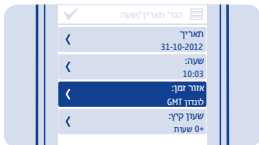
הורד את המחזיק והחלק אותו כדי לנעול.



סדר בשורה את מגעי הסוללה ולאחר מכן דחוף את הסוללה פנימה.



הרכב את המכסה האחורי.



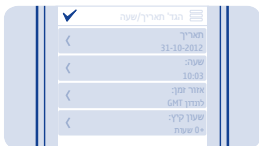
4

בחר את אזור הזמן ובחר אם נעשה שימוש בשעות קיץ.



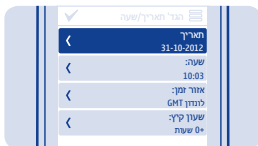
1

לחץ לחיצה ארוכה על מקש ההפעלה/כיבוי עד שהטלפון רוטט.



5

בחר ✓.

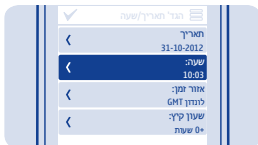


2

בחר את שדה התאריך והגדר את התאריך.



עצה: כדי לכבות את הטלפון, לחץ לחיצה ארוכה על מקש ההפעלה/כיבוי.



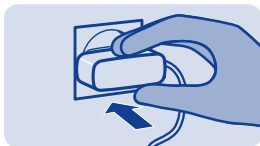
3

בחר את שדה השעה והגדר את השעה.



1

הקש על יישום או על פריט אחר כדי לפתוח אותו.



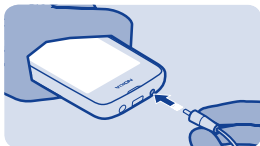
1

חבר את המטען לשקע חשמל בקיר.



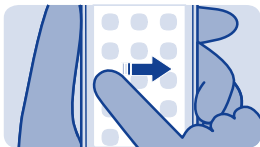
2

הקש הקשה ארוכה על הפריט כדי להציג אפשרויות נוספות.



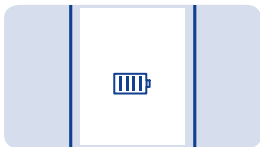
2

חבר את המטען לטלפון. ראה 9.



3

כדי לנוע במסך, החלק את האצבע בצורה יציבה בכיוון הרצוי.



3

הסוללה מלאה? נתק אותו מהטלפון ולאחר מכן משקע החשמל בקיר.



7

כדי לחזור למסך הבית, בחר .



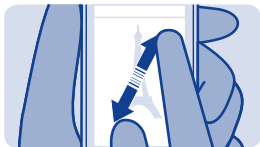
4

כדי לגלול, החלק את האצבע במהירות למעלה או למטה והרם אותה.



8

כדי להציג התראות, החלק את האצבע כלפי מטה מראש המסך. ראה  4.



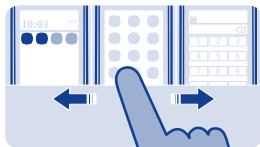
5

כדי לשנות את גודל התצוגה, הרחק את אצבעותיך זו מזו או קרב אותן זו אל זו על המסך.



6

כדי לחזור לתצוגה הקודמת, בחר .



החלפה בין מסכי בית

לטלפון שלך יש שלושה מסכי בית, אחד עבור יישומים, אחד עבור קיצורי הדרך המועדפים ואחד עבור היישום שבו אתה משתמש בתדירות הגבוהה ביותר, כגון החייגן.

החלק את האצבע ימינה או שמאלה.

- המסך שלי הוא המקום שבו באפשרותך להוסיף את אנשי הקשר המועדפים ואת קיצורי הדרך שלך.
- במסך היישומים, באפשרותך לפתוח יישומים ולארגן אותם לפי טעמך.
- במסך החייגן, באפשרותך לבצע שיחות. במקום החייגן, באפשרותך להציג את גנן המוסיקה או את הרדיו.

עצה: להתאמה אישית של מסך החייגן, הקש הקשה ארוכה על 'המסך שלי', החלק את האצבע אל מסך החייגן ובחר את היישום הרצוי.



שינוי הגדרות במהירות

במקום להיכנס לתפריטי הטלפון, ברוב התצוגות, באפשרותך לשנות במהירות הגדרות מסוימות על-ידי החלקת האצבע למטה מהחלק העליון של המסך.

באפשרותך:

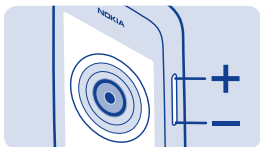
- לראות אם פספסת שיחות או אם יש הודעות שלא נקראו
- לשנות את הפרופיל, לדוגמה, כדי להשקיט את הטלפון
- לפתוח את נגן המוסיקה, לדוגמה, כדי להשהות את השיר המושמע כעת
- לפתוח או לסגור חיבורי אינטרנט של נתונים לנייד
- לחפש רשתות Wi-Fi ולהתחבר אליהן
- להפעיל או לכבות Bluetooth



האם עוצמת הקול חזקה מדי במהלך שיחה או בעת האזנה לרדיו?



נעל את המקשים והמסך של הטלפון כאשר הוא אינו נמצא בשימוש.



1

השתמש במקשי עוצמת הקול.



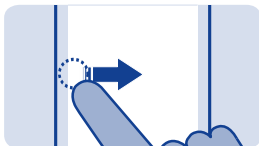
1

כדי לנעול, לחץ על לחצן נעילת המקשים.



2

טוב יותר.



2

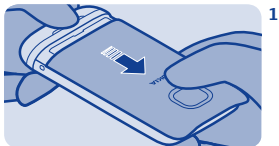
לביטול הנעילה, לחץ על לחצן נעילת המקשים או החלק את האצבע ימינה או שמאלה.



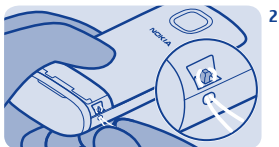
העתקת תוכן מטלפון הישן

העבר בקלות את אנשי הקשר, לוח השנה ופריטים אחרים לטלפון החדש שלך.

1. הפעל את Bluetooth בשני הטלפונים.
2. בטלפון החדש, בחר **הגדרות** ובחר **סינכרון וגיבוי** > **העתקה מההתקן**.
3. בחר את הפריטים שברצונך להעתיק ובחר **✓**.
4. בחר את הטלפון הקודם מרשימת ההתקנים שנמצאו.
5. פעל על-פי ההוראות המוצגות בשני הטלפונים.



הסר את הכיסוי האחורי.



דחוף את הלולאה דרך החור וכרוך אותה מסביב לוו.



הרכב את המכסה האחורי.



שימוש בטלפון באופן לא מקוון

במקומות שבהם אינך מורשה לבצע או לקבל שיחות, באפשרותך להשתמש בטלפון להפעלת משחקים או להאזנה למוסיקה, אם תעבור למצב טיסה ➔.

בחר הגדרות וקישוריות < טיסה.

זכור לציית לכל דרישות הבטיחות החלות.
ראה ➔ 2.

סמלים המוצגים בטלפון

- ✉ — יש הודעות שלא נקראו.
- ✉ — יש לך הודעות שלא נשלחו, הודעות שבוטלו או הודעות שנכשלו.
- 🔑 — מסך המגע והמקשים נעולים.
- 🔇 — הטלפון לא מצלצל כשאדם מסוים מתקשר או שולח הודעה.
- 📶 — התראה נקבעה.
- 3.5G / 2.5G — הטלפון מחובר לרשת GPRS או EGPRS.
- 📶 — חיבור GPRS או EGPRS פתוח.
- 📶 / 📶 — חיבור GPRS או EGPRS בהמתנה.
- 3G — הטלפון מחובר לרשת 3G (UMTS).
- 📶 — Bluetooth מופעל.
- 📶 — הטלפון מחובר ל-WLAN.
- 📶 — כל השיחות הנכנסות מועברות למספר אחר.
- 📶 — דיבורית אישית מחוברת לטלפון.
- 📶 — הטלפון מחובר להתקן, כגון מחשב, באמצעות כבל USB.



שינוי השעה והתאריך

בחר הגדרות ו-תאריך ושעה.

שינוי אזור הזמן בעת נסיעה

1. בחר הגדרות > אזור זמן:.

2. בחר את אזור הזמן של מיקומך.

3. בחר ✓.

השעה והתאריך בטלפון שלך מוגדרים בהתאם לאזור הזמן.

לדוגמה, GMT -5:00 הוא אזור הזמן של ניו יורק (ארה"ב), 5 שעות מערבה לגריניץ' שבלונדון (בריטניה).



הגדרת התראה

השתמש בטלפון שלך כשעון מעורר.

1. בחר ש' מעורר.

2. הגדר את שעת ההתראה, ולאחר מכן בחר שמירה.

3. להגדרת הפעלת ההתראה באותה שעה בימים מסוימים, בחר ≡ < חזרה על התראה ואת הימים.



הוספת רשומת לוח שנה

עליך לזכור פגישה? הוסף אותה ללוח השנה.

1. בחר לוח-שנה.

2. בחר +.

3. בחר סוג רשומה.

4. מלא את השדות ובחר ✓.

עצה: למחיקת ערך, לחץ לחיצה ארוכה על הערך ובחר מחיקה.



שימוש במחשבון

שמור על התקציב שלך בכל מקום - הטלפון כולל מחשבון.

1. בחר מחשבון.

2. הקלד את החישוב ובחר =.

עצה: להצגת היסטוריית החישוב, לחץ לחיצה ארוכה על תיבת תוצאות המחשבון.



אודות 'חנות Nokia'

הורד משחקים ניידים, קטעי וידאו, ערכות נושאים, תמונות רקע ורינגטונים אל הטלפון מ'חנות Nokia'.

בחר חנות.

פריטים רבים ניתנים בחינם; על פריטים אחרים עליך לשלם באמצעות כרטיס האשראי שלך או דרך חשבון הטלפון. הזמינות של שיטות התשלום משתנה בהתאם למדינה שלך ולספק שירות הרשת. לקבלת מידע נוסף אודות 'חנות Nokia', עבור אל www.nokia.com/support.



ביצוע שיחה

1. בחר טלפון, או החלק את האצבע שמאלה כדי לפתוח את החייגן.
2. הקלד את מספר הטלפון.

3. לחץ על .

4. לסיום השיחה, לחץ על  .

מענה לשיחה

לחץ על .

דחיית שיחה

לחץ על  .



הצגת השיחות שלא נענו

פספסת שיחה, אבל ברצונך לראות מי התקשר?

אם פספסת שיחה, מוצגת התראה על-גבי מסך הנעילה. החלק את האצבע שמאלה מעל ההתראה כדי לפתוח את תצוגת כל השיחות. הוא מפרט את השיחות שביצעת **↑**, קיבלת **↓** או פספסת **↺**.

כדי להתקשר בחזרה, בחר מספר או איש קשר.

שיחות שלא נענו ושיחות שהתקבלו נשמרות רק אם הרשת תומכת בכך ואם הטלפון מופעל ונמצא בטווח של אזור שירות הרשת.

הצגת השיחות שלא נענו במועד מאוחר יותר
בחר **יומן שיחות**.



התקשרות למספר האחרון שחייג

ניסית להתקשר למישהו, אבל אף אחד לא ענה? זה פשוט להתקשר שוב.

1. במסך הבית, לחץ על .

2. בחר את מספר הטלפון.

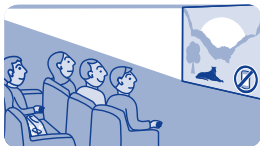


התקשרות למספר אנשים בו-זמנית

רצה לשתף את כל חבריך בחדשות הנפלאות? בעזרת שיחת ועידה, באפשרותך להתקשר בקלות למספר אנשים בו-זמנית, ובכך לחסוך לעצמך את הצורך להקשר לכל אחד בנפרד.

שיחת ועידה היא שירות רשת. לקבלת מידע אודות זמינות, פנה לספק שירות הרשת.

1. בצע את השיחה הראשונה.
2. במהלך השיחה, בחר **אפשרויות** < **שיחה חדשה** < **שיחות קוליות**.
3. הזן את מספר הטלפון הרצוי ולאחר מכן בחר **שיחה**, או בחר **חיפוש** ואיש קשר השיחה הראשונה מועברת להמתנה עד אשר תחבר את שיחת הוועידה.
4. כאשר באפשרותך לשוחח עם המתקשר השני, בחר **אפשרויות** < **ועידה**. באפשרותך להוסיף שיחות נוספות לשיחת הוועידה.
- עצה:** כדי לשוחח בפרטיות עם מתקשר באמצע שיחת הוועידה, בחר **אפשרויות** < **שיחה פרטית** ומספר. שיחת הוועידה עוברת למצב המתנה. לחזרה לשיחת הוועידה, בחר **אפשרויות** < **ועידה**.
5. לסיום שיחת הוועידה, לחץ על .



העברת שיחות אל הדואר הקולי או אל מספר טלפון אחר

הטלפון שלך מצלצל, אבל אינך יכול לענות? אפשר לשיחה לעבור לדואר הקולי, או העבר אותה למספר אחר. הפניית שיחה היא שירות רשת.

1. בחר הגדרות < שיחות > הפניית שיחה.

2. בחר מתי להעביר את השיחות הקוליות הנכנסות:

כל השיח' הקוליות — העבר את כל השיחות.

אם תפוס — העבר אם תפוס.

אם אין מענה — העבר אם אין מענה.

אם אין קליטה — העבר אם הטלפון כבוי או מחוץ לכיסוי הרשת למשך פרק זמן מסוים.

אם לא זמין — העבר אם תפוס, אין מענה, כאשר הטלפון כבוי או מחוץ לכיסוי הרשת.

3. בחר הפעלה < לתא דואר קולי או למספר אחר.

4. אם האפשרות אם אין מענה או אם לא זמין נבחרת, עליך להגדיר את משך הזמן שלאחריו שיחה מועברת.



מניעת ביצוע או קבלה של שיחות

שלוט על חשבון הטלפון שלך על-ידי מניעת סוגי שיחות מסוימים. באפשרותך למנוע, לדוגמה, שיחות נכנסות כאשר אתה נמצא בחו"ל. חסימת שיחה היא שירות רשת.

1. בחר הגדרות.

2. בחר אבטחה < שירות חסימת ש' ואפשרות.

3. הקלד את סיסמת החסימה שקיבלת מספק השירות.

עצה: כדי לבדוק כמה שיחות ביצעת, בכמה נתונים השתמשת או כמה הודעות טקסט שלחת, בחר **מונים**. באפשרותך להגדיר ניקוי אוטומטי של המונים, לדוגמה, מדי חודש.



ביצוע שיחת אינטרנט

עליך להתקשר לחו"ל לעתים קרובות? השתמש בשיחת אינטרנט כדי לחסוך בעלויות.

באפשרותך לבצע ולקבל שיחות דרך האינטרנט. ספקים מסוימים של שירות שיחות אינטרנט מאפשרים שיחות אינטרנט בחינם. כדי לבצע או לקבל שיחת אינטרנט, עליך להיות באזור השירות של רשת Wi-Fi או 3G. אתה זקוק גם לחשבון בשירות שיחות אינטרנט.

אשף טלפון מסייע לך להגדיר את חשבונך בטלפון.

הגדרת חשבון טלפון האינטרנט שלך

1. בחר הגדרות.

2. בחר קישוריות < טלפון אינטרנט > חיבור.

3. פעל על-פי ההוראות המוצגות בטלפון.

לאחר שהאשף יסיים, החשבון שלך יוצג ברשימת החשבונות.

התקשרות לאיש קשר

1. בחר אנשי קשר.

2. בחר את איש הקשר ושיחת אינטרנט.

התקשרות למספר טלפון

הקלד את מספר הטלפון ולאחר מכן בחר $\equiv$ < שיחת אינטרנט.

עבור שיחות חירום, רק הרשת הסלולרית נמצאת בשימוש.



שמירה של שם ומספר טלפון

הוסף אנשי קשר חדשים לטלפון שלך.

בחר אנשי קשר.

בחר  וכתוב את השם, המספר ופרטים נוספים.

עריכת פרטי איש קשר

בחר איש קשר ואת  ולאחר מכן ערוך את הפרטים.

הוספת פרטים נוספים

בחר  < הוספת פרטים ופרט.



ביצוע שיחות במהירות

מתקשר לאדם מסוים לעיתים קרובות? הגדר את המספר שלו כחיוג מהיר.

בחר טלפון ובחר $\equiv$ < חיוג מהיר.

הקצאת מספר טלפון למקש מספר

1. בחר מקש מספר. 1 שמור עבור תיבת הדואר הקולי.

2. הקלד מספר או חפש איש קשר.

ביצוע שיחה

בחייגן, לחץ לחיצה ארוכה על מקש מספרי.



העתקת אנשי הקשר לכרטיס ה-SIM שלך

רצה להשתמש בכרטיס ה-SIM שלך בטלפון אחר, אבל להמשיך לגשת לאנשי הקשר שלך? כברירת מחדל, אנשי קשר מאוחסנים בזיכרון הטלפון, אבל באפשרותך להעתיק את אנשי הקשר שלך לכרטיס SIM.

בחר אנשי קשר.

ניתן לאחסן אנשי קשר נוספים בזיכרון הטלפון, ואנשי קשר הנשמרים ב-SIM יכולים להיות בעלי מספר טלפון אחד בלבד. מצוין איש קשר שמאוחסן ב-SIM.

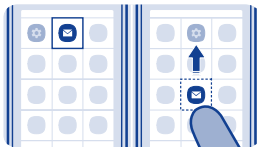
בחירת אנשי הקשר המיועדים להעתקה

1. בחר ≡ < העתקת אנשי קשר < בחירת אנשי קשר.

2. בחר את אנשי הקשר ובחר ✓.

העתקת כל אנשי הקשר

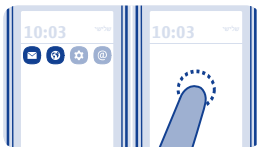
בחר ≡ < העתקת אנשי קשר < בחירת זיכרון < מטלפון ל-SIM ובחר את הזיכרון הרצוי מהרשימה הנפתחת.



התאמה אישית של התפריט הראשי

באפשרותך לארגן את היישומים שלך לפי טעמך - העבר את המועדפים למעלה לצורך גישה מהירה.

1. הקש הקשה ארוכה על התפריט הראשי.
2. בחר את היישום שברצונך להעביר והקש במקום שאליו ברצונך להעביר אותו.



הוספת קיצור אל 'המסך שלי'

רצה לפתוח את היישומים המועדפים שלך ישירות מתוך 'המסך שלי'? הוסף קיצורים לתכונות השימשיות ביותר שלך.

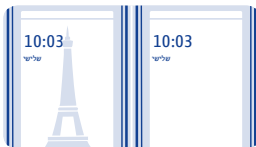
1. הקש הקשה ארוכה על 'המסך שלי' ובחר **+ קיצור דרך**.

2. בחר פריט, כגון וידג'ט או פעולה, ובחר .

הסרת קיצור דרך

הקש הקשה ארוכה על 'המסך שלי' ובחר  בקיצור הדרך שברצונך להסיר.

עצה: נסה להקיש על אזורים שונים בתוך 'המסך שלי'. לדוגמה, באפשרותך לשנות את התאריך והשעה, להגדיר תזכורות או להוסיף ללוח השנה שלך גם מתוך 'המסך שלי'.



שינוי תמונת הרקע

רוצה לראות את הנוף המועדף עליך או תמונות של בני משפחתך ברקע מסך הנעילה? באפשרותך לשנות את תמונת הרקע כדי להתאים אישית את מסך הנעילה לפי טעמך.

1. בחר הגדרות ובחר תמונת רקע.

2. בחר תיקייה ותמונה.

עצה: באפשרותך גם לצלם תמונה בעזרת הטלפון ולהשתמש בה.



שינוי הפרופיל שלך עבור פגישות או שימוש בחוץ

הגדר את הטלפון לצפצף בשקט פעם אחת במקום לצלצל, כאשר אתה נמצא בפגישה. לחלופין, אם אינך רוצה לפספס שיחה בסביבה רועשת, החלף לפרופיל בעל עוצמת קול חזקה.

1. בחר הגדרות > פרופילי צליל.

2. בחר 🎵 או 📞.

3. בחר הפעלה.

עצה: ללא קשר ליישום או לתצוגה שבהם אתה נמצא, באפשרותך לעבור בקלות לפרופיל דרך אזור ההודעות. גרור את האצבע כלפי מטה מראש המסך כדי לפתוח את אזור ההודעות, בחר את הפרופיל הנוכחי ובחר 🎵 או 📞.



שינוי סוג הרינגטון

באפשרותך להגדיר רינגטון שונה לכל פרופיל.

1. בחר הגדרות > פרופילי צליל ופרופיל.

2. בחר רינגטון.

3. בחר רינגטון מתוך פתיחת קבצים או מתוך הצלצולים שהורדת. הרינגטון מופעל כדי לאפשר לך לבדוק אם אתה אוהב אותו.

4. לאחר שתאתר רינגטון שאתה אוהב, בחר כן.

עצה: הורד רינגטונים נוספים מחנות Nokia. לקבלת מידע נוסף אודות 'חנות Nokia', עבור אל www.nokia.com/support.

עצה: באפשרותך גם לשנות את צליל ההתראה עבור הודעות. בחר צליל התראת הו' וצליל.



הגדרת שיר בתור הרינגטון שלך

רצה להשתמש בשיר המועדף עליך מתוך גן המוסיקה כרינגטון? באפשרותך גם לקחת את החלק הטוב ביותר של השיר ולהשתמש בו כרינגטון.

1. בחר הגדרות > פרופילי צליל ופרופיל.

2. בעת הגדרת רינגטון עבור הפרופיל, בחר פתיחת קבצים ועבור לשיר.

3. כאשר אתה נשאל אם ברצונך להתאים את נקודות ההתחלה והסיום של הצלצול, בחר כן.

4. גרור את סמן ההתחלה (⏮) אל נקודת ההתחלה.

5. גרור את סמן הסיום (⏭) אל נקודת הסיום.

בעת העברת הסמן אל נקודה חדשה, הבחירה מופעלת.

6. להפעלת הבחירה באופן ידני, בחר (⏮).

7. בחר ✓.

הרינגטון הערוך אינו מחליף את הרינגטון או הקליפ הקולי המקוריים. לא ניתן לשנות רינגטונים קבועים מראש, ואין תמיכה בכל תבניות הרינגטונים.

עצה: כדי לכוונן את נקודות ההתחלה והסיום של הבחירה, בחר (⏮) או (⏭) ולחץ לחיצה ארוכה על ◀ או ▶.

כתיבת טקסט

כתיבה באמצעות לוח המקשים על-גבי המסך

בעת כתיבת טקסט, בחר ✖ < סוג קלט ובחר את השפה ואת לוח מקשים של הטל'.

הקלדת תו

1. בחר מקש תו שוב ושוב עד אשר התו יוצג. מספר התווים הזמינים גדול ממספר התווים המופיעים על-גבי המקשים.

2. אם האות הבאה מופיעה על-גבי אותו מקש, המתן עד להצגת הסמן ובחר שוב את המקש.

עצה: כדי להציג את כל התווים שמקש תו מסוים מכיל, לחץ עליו לחיצה ארוכה.

הקלדת רווח

בחר ____.

העברת הסמן אל השורה הבאה

לחץ לחיצה ארוכה על ____ ובחר ↵.

הקלדת תו מיוחד

בחר את מקש הסמל ובחר את התו המיוחד.

מחיקת תו

בחר ✖. אם זהו צירוף תווים, בחר ✖ פעמיים. ייתכן שצירופי תווים לא יהיו זמינים בכל השפות.

כתיבה באמצעות המקלדת על המסך

בעת כתיבת טקסט, בחר ✖ < סוג קלט, ולאחר מכן בחר שפה ובחר לוח מקשים מלא.

הוספת הטעמה לתו

לחץ לחיצה ארוכה על התו. ייתכן שלא יהיה זמין בכל השפות.

מעבר בין רישיות תווים
בחר $\hookrightarrow$.

הקלדת רווח
בחר $_$.

העברת הסמן אל השורה הבאה
בחר $\leftarrow$.

מחיקת תו
בחר $\otimes$.

שימוש בטקסט חזוי

טקסט חזוי אינו זמין בכל השפות.

1. בחר $\otimes$ < **חיזוי** < $\sqrt{}$.

2. התחל לכתוב מילה. הטלפון מציע מילים אפשריות בעת הכתיבה. כאשר המילה הנכונה מוצגת, בחר את המילה.

3. אם המילה אינה מופיעה במילון, בחר את החלון המוקפץ, בחר $+$ והוסף את המילה החדשה למילון.

בעת השימוש בטקסט חזוי, באפשרותך להגדיר את הטלפון שישלים ויקליד מילים עבורך באופן אוטומטי.

שימוש בהשלמת מילים

בחר $\otimes$ < **השלמת מילה** < $\sqrt{}$.



שליחת הודעה

שמור על קשר עם משפחתך וחברייך בעזרת הודעות.

1. בחר **הודעות** ובחר .

2. כדי להוסיף איש קשר כנמען, בחר . באפשרותך גם להקליד מספר טלפון.

3. כתוב את ההודעה שלך בתיבת הטקסט.

עצה: כדי לכלול קובץ מצורף, כגון תמונה או וידאו, בחר  < **הוספת אובייקט**.

4. בחר .

שליחת הודעה עם קובץ מצורף, כגון תמונה או וידאו, עשויה להיות יקרה יותר משליחת הודעת טקסט רגילה. לקבלת מידע נוסף, פנה אל ספק שירות הרשת שלך.

ראה  5, 6, 7.



שמירת קובץ מצורף

מישהו שלח לך תמונה נפלאה? שמור אותה בטלפון. באפשרותך גם לשמור סוגים אחרים של קבצים מצורפים.

בחר הודעות.

שמירת קובץ מצורף להודעה

1. פתח את ההודעה.
2. בחר את הקובץ ובחר $\equiv$ < שמירה.
3. בחר מיקום לשמירת הקובץ, כגון **תמונות**, ולאחר מכן כתוב שם עבור הקובץ.

שמירת קובץ מצורף לדואר

1. פתח את הדואר.
 2. בחר בקובץ המצורף. ייתכן שהטלפון יבקש ממך להוריד את הקובץ.
 3. בחר ✓.
- תמונות וקטעי וידאו נשמרים ב קבצים.



בדיקת ההודעות הקוליות שלך

אפשרת לשיחות שלך לעבור לדואר הקולי כאשר לא יכולת לענות? האזן להודעות שאנשים השאירו לך במועד נוח יותר.

הגדרת דואר קולי

כדי להשתמש בדואר הקולי, ייתכן שיהיה עליך להירשם לשירות. לקבלת מידע נוסף אודות שירות רשת זה, פנה לספק שירות הרשת שלך.

לפני שתשתמש בתא הדואר הקולי שלך, קבל את מספר תא הדואר הקולי מספק שירות הרשת. בדוק את אישור ההזמנה או את אתר האינטרנט לתמיכה של ספק שירות הרשת.

1. בחר הגדרות < שיחות < הגדרות נוספות < דואר קולי ו-מספר תא דואר קולי.

2. הקלד את מספר תא הדואר הקולי שלך ובחר אישור.

האזנה לדואר הקולי לאחר שקיבלת שיחה שלא נענתה

1. בחר את ההתראה על הודעה חדשה במסך הבית.

2. בחר אפשרויות < שיחה לשולח.

האזנה להודעה הקולית במועד מאוחר יותר

בחר טלפון ולחץ לחיצה ארוכה על 1.



הגדרת חשבון דואר

משתמש ביותר מכתובת דואר אחת? באפשרותך להשתמש בכמה תיבות דואר בטלפון שלך. 'דואר' הוא שירות רשת.

1. בחר דוא"ל.

2. בחר את ספק שירות הדואר.

3. הקלד את שם המשתמש ואת הסיסמה שלך.

עצה: אם אינך רוצה להקליד את הסיסמה שלך בכל פעם שאתה משתמש בחשבון הדואר, בחר **שמירת סיסמה**.

4. בחר כניסה.

הוספת תיבת דואר במועד מאוחר יותר

1. בחר דוא"ל.

2. בחר  < **הוספת חשבון**.

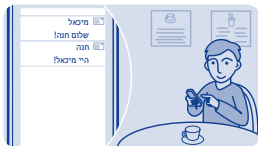
3. פעל על-פי ההוראות המוצגות בטלפון.

הטלפון שלך מעדכן את תיבת הדואר הנכנס במרווחי זמן מסוימים כדי להציג את הודעות הדואר החדשות כאשר הן מגיעות. דבר זה עשוי לגרום להעברת כמויות רבות של נתונים ולהוביל לחיוב בגין תעבורת נתונים. כדי לחסוך בעלויות, באפשרותך לבטל את תכונת העדכון האוטומטי ולעדכן את תיבת הדואר הנכנס באופן ידני.

כיבוי עדכון אוטומטי של תיבת הדואר הנכנס
1. בחר דוא"ל.

2. בחר $\equiv$ > הגדרות ואת תיבת הדואר שלך.

3. בחר עדכון תיבת הדואר הנכנס שלי > ידני.



שליחת דוא"ל

רצה לשלוח דואר כאשר אתה בדרכים? בעזרת הטלפון, באפשרותך לקרוא ולשלוח דואר, גם כאשר אינך יושב ליד השולחן.

1. בחר דוא"ל וחשבון דוא"ל.

עצה: אם ברשותך יותר מחשבון דואר אחד, הטלפון פותח באופן אוטומטי את חשבון הדואר שבו השתמשת בפעם האחרונה. לפתיחת חשבון דואר אחר, בחר .

2. בחר .

3. להוספת נמען, בחר , או כתוב את הכתובת באופן ידני בשדה אל.

4. כתוב את הנושא ואת ההודעה שלך.

עצה: כדי לכלול קובץ מצורף, כגון תמונה, בחר .

5. בחר .



ניהול שיחות צ'אט עם חברים

אוהב לשוחח בצ'אט מקוון עם חבריך? אם אתה בחוץ, באפשרותך לשלוח הודעות מיידיות בעזרת הטלפון, מכל מקום שבו אתה נמצא. צ'אט הוא שירות רשת.

1. בחר הודעות מיידיות.

2. אם כמה שירותי צ'אט זמינים, בחר את השירות הרצוי.

3. היכנס לשירות.

עצה: באפשרותך להיכנס ולנהל שיחת צ'אט בכמה שירותים בו-זמנית. עליך להיכנס באופן נפרד לכל שירות.

4. ברשימת אנשי הקשר שלך, בחר את איש הקשר שאיתו ברצונך לנהל שיחת צ'אט ובחר **הקש לכתיבה**.

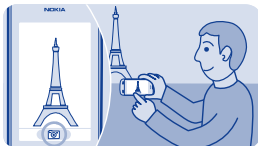
5. כתוב את ההודעה שלך.

עצה: להוספת סמיילי, בחר 😊.

6. בחר ✉.

באפשרותך לנהל מספר שיחות בו-זמנית. כדי לעבור בין שיחות, בחר 🗨.

ראה ➡ 8.



צילום תמונה

1. לפתיחת המצלמה, בחר **מצלמה**.
 2. להגדלה או הקטנה, השתמש במקשי עוצמת הקול.
 3. בחר .
- התמונות נשמרות בתיקייה גלריה.

סגירת המצלמה בחר .



הקלטת וידאו

מלבד צילום תמונות באמצעות הטלפון, באפשרותך גם ללכוד את הרגעים החשובים שלך כקטעי וידאו.

כדי לפתוח את מצלמת הווידאו, בחר **וידאו**.

1. להתחלת ההקלטה, בחר ●.

2. להגדלה או הקטנה, השתמש במקשי עוצמת הקול.

3. להפסקת ההקלטה, בחר ■.

קטעי וידאו נשמרים ב גלריה.

עצה: באפשרותך לשלוח את הווידאו שלך בהודעת מולטימדיה או הודעת דואר. להגבלת אורך הווידאו לשליחה, בחר ≡ > **הגדרות** > **אורך וידאו** > **עבור MMS**.

סגירת המצלמה

בחר ⏏.



ארגון התמונות

באפשרותך לארגן את התמונות באלבומים כדי להפוך חיפוש של תמונה מסוימת לפשוט יותר.

1. בחר גלריה ופתח את הכרטיסייה .
2. בחר  וכתוב שם עבור האלבום.
3. בחר את התמונות שברצונך להוסיף לאלבום ובחר .



עריכת תמונה

התמונה שצילמת כהה מדי או לא ממוסגרת באופן אידיאלי? בעזרת הטלפון, באפשרותך לבצע בקלות עריכות פשוטות של התמונות שצילמת.

1. בחר גלריה ותמונה.
2. בחר $\equiv$ < עריכת תצלום ואפקט.
3. לשמירת התמונה שנערכה, בחר $\checkmark$ < $\checkmark$ < כן. התמונה הערוכה אינה מחליפה את התמונה המקורית.



הדפסת תמונה

באפשרותך להדפיס את התמונות שלך ישירות מהטלפון באמצעות מדפסת תואמת.

1. חבר את הטלפון למדפסת התואמת ל-PictBridge בעזרת כבל USB. אם המדפסת כוללת Bluetooth, באפשרותך להשתמש גם בו.
2. בטלפון, בחר **העברת מדיה** כמצב חיבור ה-USB.
3. בחר **גלריה** ואת התמונה המיועדת להדפסה.
4. בחר **≡ < הדפסה**.



שליחת תמונה או וידאו

שלח את התמונות ואת קטעי הווידאו שלך לבני המשפחה ולחברים בהודעת מולטימדיה או בדואר, או באמצעות Bluetooth.

בחר גלריה.

1. פתח את הכרטיסייה המכילה את התמונה או הווידאו.
2. לחץ לחיצה ארוכה על התמונה או הווידאו ובחר **שליחה** ואת אופן השליחה הרצוי.

שליחת מספר תמונות או וידאו בו-זמנית

1. פתח את הכרטיסייה המכילה את התמונות או קטעי הווידאו.
2. בחר  ולאחר מכן סמן את הפריטים שברצונך לשלוח.
3. בחר  ואת אופן השליחה הרצוי.



העתקת מוסיקה מהמחשב

יש לך מוסיקה במחשב שברצונך להאזין לה בטלפון? השתמש ב-Nokia Suite ובכבל USB כדי לנהל ולסנכרן את אוסף המוסיקה שלך.

1. חבר את הטלפון שלך למחשב בעזרת כבל USB תואם. ודא שכרטיס זיכרון תואם מותקן בטלפון.

2. בחר **העברת מדיה** כמצב החיבור.

3. במחשב שלך, פתח את Nokia Suite. לקבלת מידע נוסף, עיין בעזרה של Nokia Suite.

ניתן להגן על חלק מקובצי המוסיקה באמצעות ניהול זכויות דיגיטליות (DRM) ולא ניתן להפעיל אותם ביותר מטלפון אחד.



השמעת שיר

באפשרותך להשתמש בנגן המוסיקה של הטלפון כדי להאזין למוסיקה ולפודקאסטים כשאתה בדרכים.

בחר מוזיקה.

1. בחר  ושיר.

2. להשהיה או לחידוש ההפעלה, בחר  או .

דילוג אל השיר הקודם או השיר הבא

בחר  או .

סגירת נגן המוסיקה

לחץ על מקש הסיום.



האזנה לרדיו

חבר דיבורית אישית תואמת לטלפון. הדיבורית משמשת בתור אנטנה.

בחר רדיו.

שינוי עוצמת הקול

השתמש במקשי עוצמת הקול.

הגדרת הרדיו לפעולה ברקע

בחר **א**.

סגירת הרדיו

לחץ על מקש הסיום.

עצה: כדי לסגור את הרדיו כאשר הוא פועל ברקע, הקש הקשה ארוכה על מקש הניתוק.



איתור ושמירה של תחנות רדיו

חפש את תחנות הרדיו המועדפות עליך ושמור אותן, כך שתוכל להאזין להן בקלות במועד מאוחר יותר.

בחר רדיו.

חבר דיבורית אישית תואמת לטלפון. הדיבורית משמשת בתור אנטנה.

חיפוש כל התחנות הזמינות

בחר  < חיפוש כל התחנות.

הגדרת תדר באופן ידני

הקש על התדר וגלול אל תדר.

שמירת תחנה

בחר .

מעבר לתחנה השמורה הבאה או הקודמת

בחר  או .



הקלטת קליפים קוליים

באפשרותך להקליט את התזכירים הקוליים או את שיחות הטלפון שלך.

בחר רשמקול.

1. בחר ●.

2. להפסקת ההקלטה, בחר ■.

הקלטת שיחת טלפון
במהלך שיחה, בחר $\Rightarrow$ **הקלטה**.

שני הצדדים שומעים צליל מסוים בפרקי זמן קבועים במהלך ההקלטה.

האזנה להקלטות
בחר $\Rightarrow$ **רשימת הקלטות**.



גלישה באינטרנט

התעדכן בחדשות ובקר באתרי האינטרנט המועדפים עליך בעורך בדרכים.

בחר אינטרנט.

עצה: אם אין לך תוכנית נתונים בתעריף קבוע מספק שירות הרשת, כדי לחסוך בעלויות הנתונים בחשבון הטלפון שלך, באפשרותך להשתמש ברשת Wi-Fi כדי להתחבר לאינטרנט.

מעבר אל אתר אינטרנט

כתוב את כתובת האינטרנט בשורת הכתובת.

מעבר בדף האינטרנט

גרור את הדף בעזרת האצבע.

הגדלת התצוגה

הקש על המקטע הרצוי בדף האינטרנט שברצונך להציג באופן טוב יותר.

הקטנת תצוגה

הקש פעמיים על המסך.

עצה: כדי להגדיל או להקטין את התצוגה, באפשרותך גם להניח שתי אצבעות על המסך ולהרחיק אותן זו מזו או לקרב אותן.

חיפוש באינטרנט

כתוב מילת חיפוש בשורת הכתובת. אם תתבקש, בחר את מנוע החיפוש המהווה ברירת המחדל.

חזרה לדף אינטרנט שביקרת בו קודם לכן

בחר ★ < היסטוריה ואת דף האינטרנט.

עצה: כדי להציג את שורת הכתובת וסרגל הכלים בעת גלישה, בחר .

עצה: באפשרותך להוריד יישומי אינטרנט מ'חנות Nokia'. כאשר אתה פותח יישום אינטרנט בפעם הראשונה, הוא מתווסף כסימניה. לקבלת מידע נוסף, עבור אל www.nokia.com/support.



הוספת סימניה

אם אתה מבקר באותם אתרי אינטרנט כל הזמן, הוסף אותם כסימניות כדי שתוכל לגשת אליהם בקלות.

בחר אינטרנט.

במהלך גלישה, בחר ≡ < הוספה למועדפים.

מעבר אל אתר אינטרנט המסומן בסימנייה

בחר ★ וסימנייה.

ניקוי היסטוריית הגלישה

בחר אינטרנט.

בחר ★ < ≡ < ניקוי ההיסטוריה.

ניקוי קובצי Cookie מאוחסנים או טקסט שנשמר בטופסי אינטרנט
בחר 🌐 < ≡ < הגדרות < ניקוי קובצי Cookie או ניקוי מילוי אוטומטי.



התחבר לרשתות חברתיות

היישום חברתי הוא השער שלך לשירותי הרשתות החברתיות.

1. בחר חברתי.
2. בחר שירות ולאחר מכן היכנס.



התחברות לדיבורית אלחוטית

רוצה להמשיך לעבוד במחשב במהלך שיחה? השתמש בדיבורית אלחוטית. באפשרותך לענות לשיחה, גם אם הטלפון אינו נמצא בידך.

בחר הגדרות > קישוריות < Bluetooth.

1. דא שסמל Bluetooth במצב הפעלה.

2. הפעל את הדיבורית.

3. כדי לחפש את הדיבורית האישית, בחר Q.

4. בחר את הדיבורית.

5. ייתכן שיהיה עליך להקליד קוד הפעלה (כגון 1234).



הגנה על הטלפון

רצה לקבוע מי יוכל למצוא את הטלפון שברשותך ולהתחבר אליו כאשר ה-Bluetooth מופעל?

בחר הגדרות > קישוריות < Bluetooth.

מניעת איתור הטלפון על-ידי אחרים
בחר ניראות הטלפון שלי < נסתר.

כאשר הטלפון שברשותך מוסתר, אחרים אינם יכולים לאתר אותו. עם זאת, התקנים מותאמים יכולים עדיין להתחבר לטלפון שלך.

כיבוי Bluetooth

החלק את האצבע למטה מראש המסך ובחר *.

אל תבצע התאמה של בקשות חיבור מהתקן לא מוכר, או תאשר אותו. דבר זה מסייע בהגנה על הטלפון שלך מפני תוכן מזיק.



העתקת תוכן בין הטלפון והמחשב

באפשרותך להשתמש בכבל USB כדי להעתיק תמונות ותוכן אחר בין הטלפון ומחשב תואם.

1. חבר את הטלפון שלך למחשב בעזרת כבל USB תואם.

2. בחר מצב:

Nokia Suite — Nokia Suite מותקן במחשב שלך.

העברת מדיה — Nokia Suite אינו מותקן במחשב שלך. אם ברצונך להתחבר למערכת בידור ביתי או למדפסת, השתמש במצב זה.

אחסון בנפח גדול — Nokia Suite אינו מותקן במחשב שלך. הטלפון מוצג כהתקן נייד במחשב. דא שרכיסי זיכרון נמצא בטלפון. אם ברצונך להתחבר להתקנים אחרים, כגון מערכת סטריאו ביתית או ברכב, השתמש במצב זה.

3. כדי להעתיק את התוכן, השתמש במנהל הקבצים של המחשב.

כדי להעתיק את אנשי הקשר, קובצי המוסיקה, הווידאו או התמונות שלך, השתמש ב-Nokia Suite.

לקבלת מידע נוסף ולהורדת היישום Nokia Suite למחשב, עבור אל
www.nokia.com/support



התחברות לרשת Wi-Fi

כדי לסייע לך לחסוך בעלויות הנתונים, באפשרותך להשתמש ברשת Wi-Fi כדי להתחבר לאינטרנט, בין אם אתה בבית, בספרייה או בבית קפה עם אינטרנט.

1. בחר הגדרות > קישוריות < Wi-Fi.

2. דאג ש-Wi-Fi במצב הפעלה.

3. כדי להתחבר, בחר את הרשת ובחר חיבור.

4. אם החיבור מאובטח, הקלד את הסיסמה.

סגירת חיבור ה-Wi-Fi

החלק את האצבע למטה מראש המסך ובחר .



אודות היישום 'מפות'

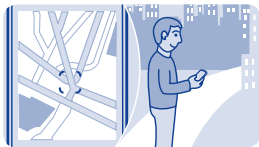
היישום 'מפות' מראה לך מה נמצא בקרבת מקום ומסייע לך לתכנן את הנתיב שלך.

בחר מפות.

באפשרותך:

- להציג את מיקומך על-גבי המפה
 - לתכנן נתיב אל מקום קרוב
 - לחפש מקום או כתובת ולשמור אותו
 - לשלוח את מיקומך או מקום אל חבר בהודעת טקסט
- ייתכן שיש בטלפון כרטיס זיכרון עם מפות שנטענו מראש עבור המדינה שלך. ודא שכרטיס הזיכרון נמצא בטלפון לפני השימוש ביישום 'מפות'.
- השימוש בשירותים או הורדת תוכן עשויים להיות כרוכים בהעברת כמויות רבות של נתונים ולהוביל לחיוב בגין תעבורת נתונים.
- ייתכן ששירות זה לא יהיה זמין בכל המדינות או האזורים וייתכן רק בשפות נבחרות. השירות עשוי להיות תלוי ברשת. לקבלת מידע נוסף, פנה אל ספק שירות הרשת שלך.

התוכן של מפות דיגיטליות עשוי להיות לעתים בלתי מדויק ובלתי שלם. לעולם אל תסמוך על התוכן או על השירות בלבד לניהול תקשורת חיונית, כמו במצבי חירום.



הצגת מיקומך על-גבי המפה

כדי להבין היכן אתה נמצא, בדוק את מיקומך על-גבי המפה.
בחר מפות.

אתה מוצג על-גבי המפה אם הטלפון יכול למצוא אותך.
עדכון המיקום שלך
בחר .

שמירת המיקום הנוכחי שלך
בחר את מיקומך ובחר  < .

עצה: כאשר אתה מוצג על-גבי המפה, כדי לראות מקומות בקרבת מקום, בחר  כדי להציג את סרגל הכלים ובחר  < .



חיפוש מקום

באפשרותך לחפש מיקומים, כגון כתובות רחובות ומקומות, כגון מסעדות.

1. בחר מפות.
2. בחר  כדי להציג את סרגל הכלים ולאחר מכן בחר Q.
3. כתוב את שם המקום או את הכתובת.



הורדת מפות

אם אתה עובר לאזור במפה שלא נשמר בכרטיס הזיכרון שלך, ויש לך חיבור נתונים פעיל לאינטרנט, המערכת תוריד מפה עבור האזור באופן אוטומטי.

ראה ← 8.

עצה: אם אין לך תוכנית נתונים בתעריף קבוע מספק שירות הרשת, כדי לחסוך בעלויות הנתונים בחשבון הטלפון שלך, באפשרותך להשתמש ברשת Wi-Fi כדי להתחבר לאינטרנט.

עצה: שמור את מפות הרחוב החדשות בטלפון לפני הנסיעה כך שתוכל לעיין במפות ללא חיבור לאינטרנט בעת נסיעה. השתמש ביישום Nokia Suite PC כדי להוריד את המפות החדשות ביותר והעתק אותן אל הטלפון. כדי להוריד ולהתקין את Nokia Suite, עבור אל www.nokia.com/support.



יצירת נתיב הליכה

תכנן נתיב הליכה למקום קרוב. באפשרותך לראות את הנתיב המלא ואת כל הפניות על-גבי המפה לפני היציאה לדרך.

1. בחר **מפות**.

2. בחר  כדי לראות את סרגל הכלים ולאחר מכן בחר  < .

3. בחר **מיקום התחלה ומקום, כתובת, מועדף שנשמר או נקודה על-גבי המפה** כנקודת ההתחלה של נתיב ההליכה שלך. כדי להתחיל ממיקומך הנוכחי, בחר **המיקום שלי**

4. בחר **יעד** ואת נקודת הסיום של הנתיב.

השימוש במעבורות ובמנהרות מיוחדות מסוימות עבור נתיבי הליכה מוגבל.

5. בחר .

6. כאשר אתה מוכן לצאת לדרך, בחר .

עצה: כדי לקרוא רשימה של כל הפניות לאורך הנתיב, בחר את אזור המידע של הפניה הבאה בחלק העליון של המסך.



שמירת מקום

לפני נסיעה, מומלץ לשמור מידע אודות מלונות, אטרקציות או תחנות דלק בטלפון.

בחר מפות.

1. כדי לחפש כתובת או מקום, בחר  כדי להציג את סרגל הכלים ובחר Q.
2. כתוב את שם המקום או את הכתובת ובחר מבין ההתאמות.
3. במפה, בחר את סמן המקום ובחר  < .

הצגת מקום שמור

בתצוגה הראשית, בחר  <  ואת המקום.

עריכה או הסרה של מקום שמור

1. בתצוגה מועדפים, בחר את המקום.
2. בחר  ולאחר מכן בחר **עריכת מועדף** או **מחיקת מועדף**.



סיור במקומות מסביבך

רצה לראות מה אפשר לראות ולעשות מסביב? באפשרותך לבחור אילו סוגים של בתי עסק או מקומות ציבוריים, כגון מסעדות, יוצגו על-גבי המפה.

1. בחר מפות.

2. בחר  כדי להציג את סרגל הכלים, ולאחר מכן בחר  ואת המקומות שיש להציג.



הגנה באמצעות סיסמה על כרטיס הזיכרון

רוצה להגן על כרטיס הזיכרון מפני שימוש לא מורשה? באפשרותך להגדיר סיסמה כדי להגן על התוכן.

1. בחר קבצים.

2. לחץ לחיצה ארוכה על כרטיס הזיכרון ובחר **אפש' כרטיס זיכרון**.

3. בחר **הגדרת סיסמה** והקלד סיסמה.

שמור את הסיסמה במקום סודי ובטוח, בנפרד מכרטיס הזיכרון.

פירמוט כרטיס זיכרון

רוצה למחוק את כל התוכן מכרטיס הזיכרון? בעת פירמוט כרטיס זיכרון, כל הנתונים בו נמחקים.

1. בחר קבצים.

2. לחץ לחיצה ארוכה על כרטיס הזיכרון ובחר אפש' כרטיס זיכרון.

3. בחר פירמוט כ' זיכרון.



הכנת הטלפון למיחזור

אם תרכוש טלפון חדש, או אם ברצונך להשליך את הטלפון שלך, Nokia ממליצה שתמחזר את הטלפון. הסר מראש את כל המידע האישי והתוכן מהטלפון.

הסרת כל התוכן ושחזור הגדרות לערכים המקוריים

1. גבה את התוכן שברצונך לשמור בכרטיס זיכרון תואם או במחשב תואם.
2. סיים את כל השיחות והחיבורים.
3. בחר הגדרות ובחר שחזור הגד' יצרן < הכל.
4. הקלד את קוד האבטחה.
5. הטלפון שברשותך נכבה ולאחר מכן מופעל שוב. בדוק בקפידה שכל התוכן האישי שלך, כגון אנשי קשר, תמונות, מוסיקה, קטעי וידאו, הערות, הודעות, הודעות דואר, מצגות, משחקים ויישומים מותקנים אחרים הוסרו. תוכן ומידע המאוחסנים בכרטיס הזיכרון או בכרטיס ה-SIM אינם מוסרים.



פתרון בעיות

אם נתקלת בבעיה, בצע את הפעולות הבאות:

- כבה את הטלפון והסר את הסוללה. לאחר כדקה, השב את הסוללה למקומה והפעל שוב את הטלפון.
- עדכון תוכנת הטלפון: בחר הגדרות וטלפון < עדכוני ההתקן.
- שחזור הגדרות היצרן המקוריות: סיים את כל השיחות והחיבורים ובחר הגדרות ושחזור הגד' יצרן < הגדרות בלבד.

אם הבעיה אינה נפתרת, פנה אל Nokia לקבלת אפשרויות תיקון בכתובת www.nokia.com/support. לפני שליחת הטלפון לתיקון, גבה את הנתונים שלך, כיוון שייתכן שכל הנתונים האישיים בטלפון יימחקו.

באפשרותך גם לעבור אל www.nokia.com/support שם תמצא:

- מידע פתרון בעיות
- חדשות אודות יישומים והורדות
- גרסאות ארוכות יותר של מדריך זה למשתמש
- מידע אודות עדכוני תוכנה
- פרטים אודות תכונות וטכנולוגיות ותאימות של התקנים ואביזרים

בדוק גם את ערוץ הווידאו של התמיכה של Nokia בכתובת
www.youtube.com/user/NokiaSupportVideos



גיבוי תוכן בכרטיס זיכרון

רוצה לוודא שלא תאבד קבצים חשובים? באפשרותך לגבות את זיכרון הטלפון לכרטיס זיכרון תואם.

בחר **הגדרות** > **סינכרון וגיבוי**.

1. בחר **יצירת גיבוי**.

2. בחר את הפריט שברצונך לגבות ולאחר מכן בחר ✓.

שחזור גיבוי

בחר **שחזור גיבוי** ואת התוכן שברצונך לשחזר ובחר ✓.

אודות עדכוני תוכנת הטלפון

בעזרת עדכוני תוכנת הטלפון, באפשרותך לקבל תכונות חדשות ומשופרות עבור הטלפון שברשותך. עדכון התוכנה עשוי גם לשפר את ביצועי הטלפון שלך.

מומלץ לגבות את הנתונים האישיים לפני עדכון תוכנת הטלפון.

אזהרה:

בעת התקנת עדכון תוכנה כלשהו, לא תוכל להשתמש בהתקן, אפילו לא לביצוע שיחות חירום, עד לסיום ההתקנה ולאתחול ההתקן.

השימוש בשירותים או הורדת תוכן עשויים להיות כרוכים בהעברת כמויות רבות של נתונים ולהוביל לחיוב בגין תעבורת נתונים.

לפני תחילת העדכון, חבר מטען או ודא שסוללת ההתקן תספיק לפעולה.

לאחר העדכון, ייתכן שההוראות במדריך למשתמש כבר לא יהיו עדכניות. תוכל למצוא את המדריך המעודכן למשתמש בכתובת www.nokia.com/support.



עדכון תוכנת הטלפון באמצעות המחשב

עדכן את תוכנת הטלפון באמצעות יישום המחשב Nokia Suite. באפשרותך גם לבצע גיבוי של תמונות ופריטים אחרים בטלפון למחשב שלך.

דרוש מחשב תואם, חיבור מהיר לאינטרנט וכבל תואם מסוג USB לחיבור הטלפון למחשב.

כבל ה-USB נמכר בנפרד.

לקבלת מידע נוסף ולהורדת היישום, עבור אל www.nokia.com/support.



עדכון תוכנת הטלפון באמצעות הטלפון

באפשרותך לעדכן את תוכנת הטלפון באופן אלחוטי. כמו כן, באפשרותך להגדיר את הטלפון לבדוק באופן אוטומטי אם קיימים עדכונים.

בחר הגדרות וטלפון > עדכוני ההתקן.

1. כדי לבדוק אם יש עדכון זמין, בחר הורד תוכנת התק'.

2. להורדה והתקנה של עדכון, בחר הורד תוכנת התק' ופעל בהתאם להוראות המוצגות בטלפון.

העדכון עשוי להימשך מספר דקות. אם אתה נתקל בבעיות, פנה אל ספק שירות הרשת.

בדיקת עדכונים באופן אוטומטי

בחר עדכון תוכנה אוטו' והגדר את תדירות הבדיקה.

ספק שירות הרשת שלך עשוי לשלוח עדכונים דרך הרשת הסלולרית ישירות לטלפון שברשותך. לקבלת מידע נוסף אודות שירות רשת זה, פנה לספק שירות הרשת שלך.



שחזור הגדרות מקוריות

אם הטלפון שלך אינו פועל כהלכה, באפשרותך לאפס הגדרות מסוימות לערכיהן המקוריים.

1. סיים את כל השיחות והחיבורים.

2. בחר הגדרות ובחר שחזור הגד' יצרן < הגדרות בלבד.

3. הקלד את קוד האבטחה.

פעולה זו אינה משפיעה על מסמכים או קבצים המאוחסנים בטלפון.

לאחר שחזור ההגדרות המקוריות, הטלפון נכבה ולאחר מכן מופעל שוב. פעולה זו עשויה להימשך זמן ארוך מהרגיל.

קודי גישה

קודים אלה מגנים על ה-SIM שלך מפני שימוש לא מורשה או דרושים כדי לגשת לתכונות מסוימות. באפשרותך להגדיר את הטלפון כך שבעת הפעלת הטלפון, תתבקש להזין את קוד ה-PIN. אם הקודים לא צורפו לכרטיס או אם שכחת אותם, פנה לספק השירות שלך. אם תקליד קוד שגוי שלוש פעמים ברצף, יהיה עליך לבטל את חסימת הקוד בעזרת קוד PUK או PUK2.	קוד PIN או PIN2 (4-8 ספרות)
קודים אלה דרושים כדי לבטל חסימה של קוד PIN או PIN2. אם הקודים לא צורפו ל-SIM שלך, פנה לספק השירות שלך.	קוד PUK או PUK2 (8 ספרות)
המספר משמש לזיהוי טלפונים חוקיים ברשת. המספר יכול לשמש גם כדי לחסום, לדוגמה, טלפונים גנובים. ייתכן שיהיה עליך לספק את המספר גם לשירותי Nokia Care. כדי להציג את מספר ה-IMEI, חייג *#06#.	מספר IMEI (15 ספרות)
פעולה זו עוזרת לך להגן על הטלפון מפני שימוש לא מורשה. באפשרותך להגדיר את הטלפון כך שתתבקש להזין את קוד הנעילה שהגדרת. קוד ברירת המחדל הוא 12345. שמור על הקוד בסוד ובמקום בטוח, בנפרד מהטלפון.	קוד נעילה (קוד אבטחה) (5 ספרות לפחות)

אם תשכח את הקוד והטלפון נעול, הטלפון שלך ידרוש שירות. חיובים נוספים עשויים לחול וכל הנתונים האישיים בטלפון עלולים להימחק. למידע נוסף, פנה אל נקודת שירות של Nokia Care או אל משווק הטלפון.
--

הוראות ספציפיות לתכונה

1  **חשוב:** ההתקן מיועד לשימוש עם כרטיס SIM סטנדרטי (ראה אזור) בלבד. השימוש בכרטיסי SIM לא תואמים עלול לגרום נזק לכרטיס או להתקן ועלול לגרום נזק לנתונים השמורים בכרטיס. היועץ עם מפעיל ההתקן הנייד שלך לגבי השימוש בכרטיס SIM עם מפסק חשמלי מסוג mini-UICC.



2  **אזהרה:** כשפרופיל טיסה מופעל, לא ניתן לבצע או לקבל שיחות כלשהן, לרבות שיחות חירום, או להשתמש בתכונות אחרות שדורשות קליטה של הרשת הסלולרית. כדי לבצע שיחה, הפעל פרופיל אחר.

3  **בהתקן שלך עשויות להיות אנטנה חיצונית ואנטנה פנימית.** הימנע מנגיעה שלא לצורך באזור האנטנה כשהאנטנה משדרת או קולטת. מגע באנטנות משפיע על איכות התקשורת, ועלול לגרום להתקן לפעול בהספק גבוה מהדרוש במהלך התפעול שלו ולקצר את חיי הסוללה.

השתמש רק בכרטיסי זיכרון תואמים שאושרו לשימוש בהתקן זה. כרטיסים לא תואמים עלולים לגרום נזק לכרטיס ולהתקן וכן לנתונים השמורים בכרטיס.

ההתקן שברשותך תומך בכרטיסי microSD של עד 32 GB.

בטיחות

קרא את ההנחיות הפשוטות הבאות. אי-הקפדה עליהן עלולה להיות מסוכנת ואף בלתי חוקית. לקבלת מידע נוסף, קרא את המדריך המלא למשתמש.

כבה באזורים שיש בהם הגבלה



כבה את ההתקן כאשר השימוש בטלפון סלולרי אסור, או כאשר השימוש עלול לחולל הפרעות או להוות סכנה, לדוגמה, במטוסים, בבתי חולים או ליד ציוד רפואי, דלק, כימיקלים או אזורי פיצוץ. ציית לכל ההוראות באזורים שיש בהם הגבלה.

זהירות בדרכים קודמת לכל



ציית לכל החוקים המקומיים. שמור תמיד את ידיך חופשיות לתפעול הרכב במהלך הנהיגה. תשומת לבך במהלך נהיגה חייבת להיות מוקדשת בראש ובראשונה לבטיחות בדרכים.

הפרעות



כל ההתקנים הסלולריים עלולים לסבול מהפרעות, שעלולות להשפיע על הביצועים.

שירות מוסמך



רק טכנאי שירות מוסמך רשאי להתקין או לתקן מוצר זה.

הגן על שמיעתך



כדי למנוע נזק לשמיעה, אל תאזין לשמע בעוצמות קול גבוהות למשך פרקי זמן ארוכים. נהג זהירות בעת החזקת ההתקן ליד האוזן כאשר הרמקול בשימוש.

← 5 באפשרותך לשלוח הודעות טקסט שחורגות ממגבלת התווים של הודעה אחת. הודעות ארוכות יותר תישלחנה כסדרה של שתי הודעות או יותר. ייתכן שתחויב על-ידי ספק השירות בהתאם.

תווים בעלי הטעמות, סימנים אחרים ואפשרויות של שפות מסוימות צורכים מקום רב יותר, ומגבילים את מספר התווים שניתן לשלוח בהודעה אחת.

← 6 אם הפריט שאתה מוסיף להודעת מולטימדיה גדול מדי עבור הרשת, ההתקן עשוי להקטין אותו באופן אוטומטי.

← 7 רק התקנים תואמים יכולים לקבל ולהציג הודעות מולטימדיה. מראה ההודעות עשוי להשתנות מהתקן להתקן.

← 8 השימוש בשירותים או הורדת תוכן עשויים להיות כרוכים בהעברת כמויות רבות של נתונים ולהוביל לחיוב בגין תעבורת נתונים.

מראה הודעות תמונה עשוי להשתנות מהתקן להתקן.

אל תחבר מוצרים שמייצרים אות פלט, מכיוון שהדבר עלול לגרום נזק להתקן. אל תחבר מקור מתח כלשהו אל Nokia AV Connector. אם תחבר התקן חיצוני או דיבורית אישית, שאינם מאושרים לשימוש עם התקן זה, אל Nokia AV Connector, הקדש תשומת לב מיוחדת לעוצמות השמע.

חשוב: אל תסיר את כרטיס הזיכרון כאשר יישום כלשהו משתמש בו. דבר זה עלול לגרום נזק לכרטיס ולהתקן וכן לנתונים השמורים בכרטיס.

← 4 **חשוב:** הימנע משריטת מסך המגע.

כדי להאזין לרדיו, יש לחבר דיבורית אישית תואמת להתקן. הדיבורית משמשת בתור אנטנה.

שירותי הרשת החברתית הם שירותי צד-שלישי ואינם מסופקים על-ידי Nokia. בדוק את הגדרות הפרטיות של שירות הרשת החברתית שבו אתה משתמש משום שאתה עשוי לשתף מידע עם קבוצת אנשים גדולה. תנאי השימוש בשירות הרשת החברתית חלים על שיתוף מידע בשירות זה. התודע לתנאי השימוש ולנהלי הפרטיות של שירות זה.

השימוש בשירותי רשתות חברתיות דורש תמיכת רשת. דבר זה עשוי להיות כרוך בהעברת כמויות גדולות של נתונים ובעלויות העברת נתונים הקשורות לכך. לקבלת מידע אודות חיובים עבור העברת נתונים, פנה לספק השירות.

ייתכן שהיישום 'קהילות' לא יהיה זמין בכל האזורים. רק תכונות אלה אשר נתמכות על-ידי שירות הרשת החברתית זמינות.

- אל תשתמש ואל תאחסן את ההתקן במקומות מאובקים או מלוכלכים.
- הימנע מאחסון ההתקן בטמפרטורות גבוהות. טמפרטורות גבוהות עלולות לגרום נזק להתקן או לסוללה.
- אל תאחסן את ההתקן בטמפרטורות קרות. כשההתקן מתחמם וחוזר לטמפרטורה הרגילה, עלולה להצטבר בתוכו לחות שתפגע בו.
- אל תפתח את ההתקן באופן שלא הוסבר במדריך זה למשתמש.
- שינויים בלתי מאושרים עלולים להזיק להתקן ואף להפר תקנות המסדירות את השימוש בהתקני רדיו.
- אל תפיל את ההתקן ואל תנער אותו. טיפול אגרסיבי עלול לשבור אותו.
- לניקוי המשטח של ההתקן השתמש רק במטלית רכה, נקייה ויבשה.
- אל תצבע את ההתקן. צבע עלול למנוע הפעלה נאותה.
- כדי לקבל ביצועים מיטביים, כבה את ההתקן והסר את הסוללה מעת לעת.
- הרחק את ההתקן שברשותך ממגנטים או משדות מגנטיים.
- כדי לשמור על הבטיחות של נתונים חשובים, אחסן אותם בשני מקומות נפרדים לפחות, כגון בהתקן, בכרטיס
- **חשוב:** לפני שיתוף המיקום שלך עם אחרים, שקול בזיהירות עם מי אתה משתף אותו. בדוק את הגדרות הפרטיות של שירות הרשת החברתית שבו אתה משתמש, משום שאתה עשוי לשתף את המיקום שלך עם קבוצת אנשים גדולה.
-  9 אם הסוללה ריקה לחלוטין, ייתכן שיחלפו מספר דקות עד שמחווון הטעינה יוצג או עד שניתן יהיה לבצע שיחור.
- זכור לציית לכל דרישות הבטיחות החלות.
- לביטול הודעות של יישומי רשתות חברתיות, במסך היישומים, בחר **הודעות** < ≡ >
- **הגדרות.**
- **שירותי רשת ועלויות**
- ההתקן שברשותך מאושר לשימוש ברשתות 2100, 1900, 1700, 900, 850 WCDMA ורשתות 1800, 900, 850 EGSM HSPA 1900 MHz. כדי להשתמש בהתקן, דרוש מני אצל ספק שירות.
- השימוש בתכונות מסוימות והורדת תוכן להתקן דורשים חיבור לרשת ועשויים להוביל לחיוב בגין העברת נתונים. תכונות מוצר מסוימות דורשות תמיכה מהרשת וייתכן שתצטרך להירשם אליהן כמנוי.
- **שמירה על ההתקן שברשותך**
- טפל בההתקן, בסוללה, במטען ובאביזרים שברשותך בזיהירות. ההצעות הבאות יסייעו לך לשמור על פעולה תקינה של ההתקן.

לקבלת מידע אודות נקודת המיחזור הקרובה ביותר אליך, פנה לרשות איסוף האשפה המקומית, או בקר בכתובת www.nokia.com/support. לקבלת מידע נוסף על המאפיינים הסביבתיים של ההתקן, ראה www.nokia.com/ecoprofile.

אודות ניהול הרשאות דיגיטליות

כשאתה משתמש בהתקן זה, יש לציית לכל החוקים ולכבד את המנהגים המקומיים, את הפרטיות ואת הזכויות הלגיטימיות של אחרים, לרבות זכויות יוצרים. הגנות על זכויות יוצרים עשויות למנוע ממך העתקה, שינוי או העברה של תמונות, מוסיקה ותכנים אחרים.

בעלי תכנים עשויים להשתמש בסוגים שונים של טכנולוגיות לניהול הרשאות דיגיטליות (DRM) כדי להגן על קניין רוחני, לרבות זכויות יוצרים. התקן זה משתמש בסוגים שונים של תוכנות DRM לגישה לתוכן המוגן באמצעות ניהול הרשאות דיגיטליות. באמצעות התקן זה, באפשרותך לגשת לתוכן המוגן באמצעות OMA DRM 2.0 ו-2.1. אם תוכנת ניהול הרשאות דיגיטליות (DRM) מסוימת אינה מצליחה להגן על התוכן, בעלי התוכן עשויים לבקש את ביטול הגישה של תוכנת DRM זו לתוכן חדש המוגן באמצעות ניהול הרשאות דיגיטליות. ביטול זה עלול גם למנוע חידוש של תוכן המוגן באמצעות ניהול הרשאות דיגיטליות שכבר קיים בהתקן שברשותך. ביטול תוכנות ניהול הרשאות דיגיטליות (DRM) שכאלה אינה משפיעה על השימוש

זיכרון או במחשב, או רשום לעצמך מידע חשוב.

במהלך הפעלה ממושכת, ההתקן עשוי להתחמם. ברוב המקרים, זוהי תופעה רגילה. אם ההתקן אינו פועל כשורה, מסור אותו למוקד השירות המורשה הקרוב אליך.

מיחזור



העבר תמיד את המוצרים האלקטרוניים, הסוללות, וחומרי האריזה לאחר השימוש בהם, אל מקומות האיסוף המיועדים. כך תסייע למנוע השלכה לא מבוקרת של אשפה ותעודד מיחזור חומרים. ניתן לשחזר את כל החומרים של ההתקן כחומרים ואנרגיה. בדוק כיצד למחזר את מוצרי Nokia שלך בכתובת www.nokia.com/recycling.

סמל סל המיחזור המחוק בעל הגלגלים



סמל סל המיחזור המחוק בעל הגלגלים שעל המוצר, הסוללה, התייעוד או האריזה, מזכיר לך שיש להעביר את כל הסוללות והמוצרים החשמליים והאלקטרוניים לאיסוף נפרד בתום חיי המוצרים. אל תשליך מוצרים אלה לפח האשפה העירוני הרגיל: קח אותם למיחזור.

כדי להפסיק לקבל את ההודעות, בחר
הגדרות > חשבון Nokia > עצות והצעות.

כדי לספק את השירות המתואר לעיל, מספר
הטלפון הנייד שלך, המספר הסידורי של
הטלפון שברשותך ומזהים מסוימים של המני
שלך להתקן הנייד נשלחים אל Nokia כאשר
אתה משתמש בטלפון בפעם הראשונה. ייתכן
שחלק מהמידע או כלול יישלחו אל Nokia גם
בעת עדכון התוכנה. מידע זה יכול לשמש כפי
שצוין במדיניות הפרטיות, הזמינה בכתובת
www.nokia.com

סוללות ומטענים

מידע אודות הסוללה והמטען

השתמש בהתקן שברשותך רק עם סוללה
נטענת מקורית מסוג Nokia . BL-4U עשויה
לייצר דגמי סוללות זמינים נוספים עבור התקן
זה.

טען את ההתקן בעזרת: מטען AC-11 . סוג
התקן שנדרש למטען עשוי להשתנות.

ניתן לטעון ולפרוק את הסוללה מאות פעמים,
אך בסופו של דבר היא תתבלה. כשזמן הדיבור
וזמן ההמתנה קצרים באופן ניכר מהרגיל,
החלף את הסוללה.

בטיחות סוללה

לפני הסרת הסוללה, כבה תמיד את ההתקן
ונתק את המטען. כשאתה מנתק מטען או
אבירז כלשהו, אחוז בתקע ומשוך אותו ולא את
הכבל.

כאשר המטען אינו בשימוש, נתק אותו משקע
החשמל בקיר ומההתקן. אל תשאיר סוללה

בתוכן המוגן באמצעות סוגים אחרים של
DRM, או על השימוש בתוכן שאינו מוגן
באמצעות DRM.

לתוכן המוגן באמצעות ניהול הרשאות
דיגיטליות (DRM) מצורף רישיון שמגדיר את
ההרשאות שלך להשתמש בתוכן זה.

אם ההתקן שברשותך מכיל תוכן המוגן
באמצעות OMA DRM, השתמש בתכונות
הגיבוי שב-Nokia Suite כדי לגבות הן את
הרישיונות והן את התוכן.

ייתכן ששיטות העברה אחרות לא יעבירו את
הרישיונות שיש לשחזר יחד עם התוכן כדי
להמשיך להשתמש בתוכן המוגן באמצעות
OMA DRM לאחר פירמוט זיכרון ההתקן.
ייתכן גם שיהיה עליך לשחזר את הרישיונות
אם הקבצים שבהתקן ייפגמו.

אם ההתקן שברשותך כולל תוכן המוגן
באמצעות WMDRM, הן הרישיונות והן התוכן
יאבדו אם תפרמט את זיכרון ההתקן. ייתכן גם
שתאבד את הרישיונות ואת התוכן אם
הקבצים בהתקן ייפגמו. איבוד הרישיונות או
התוכן עלול להגביל את היכולת שלך
להשתמש שוב באותו תוכן בהתקן. למידע
נוסף, פנה אל ספק השירותים שלך.

עצות והצעות

כדי לסייע לך לצל בצורה המרבית את הטלפון
שברשותך ואת השירותים, אתה מקבל
הודעות טקסט מותאמות אישית בחינם מ-
Nokia. ההודעות מכילות עצות, טריקים
ותמיכה.

טענה לחלוטין מחוברת למטען, כיוון שטעינת-יתר עלולה לקצר את חיי הסוללה. סוללה טעונה לחלוטין תתרוקן במשך הזמן גם אם אינה בשימוש.

שמור את הסוללה בטמפרטורות שבין 15°C ל- 25°C . טמפרטורות קיצוניות מקטینות את הקיבולת ואת משך החיים של הסוללה. התקן בעל סוללה חמה או קרה עלול להפסיק לפעול באופן זמני.

קצר חשמלי מקרי עלול להיגרם כשחפץ מתכתי נוגע ברצועות המתכת שעל-גבי הסוללה, לדוגמה, אם אתה נושא סוללה חלופית בכיס. הקצר עלול לגרום נזק לסוללה או לחפץ המחובר.

אל תשליך סוללות לאש, כי הן עלולות להתפוצץ. בסוללות שהתבלו יש לנהוג על פי התקנות המקומיות. מחזור סוללות במידת האפשר. אין להשליך סוללות כאשפה רגילה.

אין לפרק, לחתוך, לפתוח, למעוך, לכופף, לנקב או לגרוס תאי סוללות או סוללות. במקרה של זילת סוללה, הימנע ממגע של נוזל הסוללה בעור או בעיניים. אם מתרחש מגע שכה, שטוף מיד את האזורים הנגועים במים או פנה לקבלת עזרה רפואית.

אל תשנה, תיצור מחדש, תנסה להכניס חפצים זרים אל הסוללה, או טבול או תחשוף למים או לנוזלים אחרים. סוללות עלולות להתפוצץ אם הן פגומות.

השתמש בסוללה ובמטען אך ורק למטרות שלהן נועדו. שימוש לא נכון או שימוש

בסוללות או במטענים לא תואמים שאינם מאושרים עלול ליצור סכנת שריפה, פיצוץ או מפגע אחר, ועלול לגרום לשלילת אישורים או כתבי אחריות. אם אתה חושש שהסוללה או המטען נפגעו, קח אותם אל מוקד השירות לבדיקה לפני שתמשיך להשתמש בהם. אין להשתמש בסוללה או במטען פגומים. השתמש במטען בתוך מבנה בלבד.

מידע בטיחות נוסף ביצוע שיחת חירום

1 ודא שההתקן פועל.

2 ודא שעוצמת האות מספקת. ייתכן שתצטרך לבצע גם את הפעולות הבאות:

- הכנס כרטיס SIM להתקן.
- בטל הגבלות שיחות בהתקן, כגון חסימת שיחות, מספרי טלפון קבועים או קבוצת משתמשים סגורה.
- ודא שפרופיל הטיסה אינו מופעל.
- אם המסך והמקשים של ההתקן נעולים, בטל את הנעילה.

3 לחץ על מקש הסיום שוב ושוב עד שמסך הבית יוצג.

4 כדי לפתוח את החייגן, בחר .

5 הקלד את מספר החירום הרשמי בהתאם למיקומך הנוכחי. מספרי שיחות חירום משתנים בהתאם למיקום.

6 לחץ על מקש החיוג.

ספק את המידע הדרוש בצורה המדויקת ביותר האפשרית. אל תנתק את השיחה עד שתבקש לעשות זאת.



חשוב: הפעל הן את שיחות הטלפון הסלולרי והן את שיחות האינטרנט, אם ההתקן שלך תומך בשיחות אינטרנט. ההתקן עשוי לנסות לבצע שיחות חירום הן ברשתות סלולריות והן דרך ספק השירות של שיחות האינטרנט. לא ניתן להבטיח קישוריות בכל התנאים. לעולם אל תסמוך על התקן סלולרי בלבד לניהול תקשורת חיונית, כמו במצבי חירום רפואיים.

ילדים קטנים

ההתקן שברשותך והאביזרים שלו אינם צעצועים. הם עשויים להכיל חלקים קטנים. הרחק חלקים אלה מהישג יד של ילדים קטנים.

מכשירים רפואיים

הפעלה של כל מכשיר אלקטרוני שמשדר גלי רדיו, לרבות טלפונים סלולריים, עלולה להפריע לפעולה התקינה של מכשירים רפואיים שאינם מוגנים כהלכה. היוועץ ברופא או ביצרן המכשיר הרפואי כדי לקבוע אם מכשיר זה מסוכן כהלכה מפני אנרגיית RF חיצונית.

מכשירים רפואיים מושתלים

היצרנים של מכשירים רפואיים ממליצים על מרחק מינימלי של 15.3 סנטימטרים (6 אינץ') בין התקן סלולרי למכשיר רפואי מושתל כלשהו, כמו קוצב לב או דפיברילטור מושתל להיפוך קצב-לב, זאת כדי למנוע הפרעה

פוטנציאלית לפעולות המכשיר הרפואי. בעלי מכשירים כאלה נדרשים:

- להקפיד תמיד לשמור את ההתקן הסלולרי במרחק הגדול מ-15.3 סנטימטרים (6 אינץ') מהמכשיר הרפואי.
- לא לשאת את ההתקן האלחוטי בכיס החזה.
- להצמיד את ההתקן הסלולרי לאוזן שבצד הנגדי לצד של המכשיר הרפואי.
- לכבות את ההתקן הסלולרי מיד כאשר יש סיבה לחשוש שיש הפרעה כלשהי.
- לציית להנחיות היצרן עבור המכשיר הרפואי המושתל.

לשאלות על השימוש בהתקן הסלולרי עם מכשיר רפואי מושתל, היוועץ ברופא המטפל.

שמיעה



אזהרה: במהלך שימוש בדיבורית האישית, יכולתך לשמוע את הסביבה עלולה להיפגע. אל תשתמש בדיבורית האישית במקומות שהיא עלולה לסכן בהם את בטחונך.

התקנים אלחוטיים מסוימים עלולים להפריע לפעולה התקינה של עזרי שמיעה מסוימים.

ניקל

הציפי של התקן זה אינו מכיל ניקל.

הגן על ההתקן שברשותך מתוכן מזיק

ההתקן שלך עלול להיות חשוף לוויורוסים ולתוכן מזיק אחר. נקוט באמצעי הזהירות הבאים:

- נהג במשנה זהירות בעת פתיחת הודעות. הן עלולות להכיל תוכנות זדוניות או להזיק בדרך אחרת להתקן או למחשב.
- נהג במשנה זהירות בעת קבלת בקשות לקישוריות, גלישה באינטרנט או הורדת תוכן. אל תאשר חיבורי Bluetooth ממקורות שאינך בוטח בהם.
- התקן תוכנות והשתמש בשירותים רק ממקורות שאתה בוטח בהם, המאפשרים אבטחה והגנה נאותות.
- התקן תוכנת אנטי-וירוס ותוכנות אבטחה אחרות בהתקן שלך ובכל מחשב מקושר. השתמש ביישום אנטי-וירוס אחד בלבד בכל פעם. השימוש ביותר מיישום אחד עלול להשפיע על הביצועים והתפעול של ההתקן ו/או המחשב.
- אם אתה ניגש לסימניות וקישורים מותקנים מראש לאתרי אינטרנט של גורמי צד-שלישי, נקוט באמצעי הזהירות המתאימים. Nokia אינה תומכת או נושאת באחריות לאותם אתרים.

סביבת הפעלה

התקן זה תואם להנחיות החשיפה לגלי רדיו (RF) במצב הפעלה רגיל ליד האוזן או לפחות במרחק של 1.5 ס"מ (5/8 אינץ') מהגוף. כל נרתיק נשיאה, תפס חגורה, או רצועת נשיאה על הגוף צריכים להיות ללא חלקי מתכת וצריכים להציב את ההתקן במרחק מהגוף, כפי שנאמר קודם.

כדי לשדר קובצי נתונים או הודעות, נדרש חיבור איכותי של ההתקן אל הרשת הסלולרית. משלוח של קובצי נתונים או הודעות עלול להידחות עד שחיבור כזה יהיה זמין. עקוב אחר הוראות מרחק ההפרדה עד אשר השידור יסתיים.

כלי רכב

אותות רדיו עלולים להשפיע על מערכות אלקטרוניות בכלי רכב שאינן מותקנות או מוגנות כהלכה, כמו מערכות אלקטרוניות להזרקת דלק, מערכות אלקטרוניות למניעת נעילת בלמים, מערכות אלקטרוניות לבקרת מהירות וכריות אוויר. למידע נוסף, ברר אצל היצרן של כלי הרכב או של הציוד שברשותך.

התקנת ההתקן ברכב תבוצע אך ורק על-ידי טכנאי מוסמך. התקנה או שירות שגויים עלולים להיות מסוכנים ועלולים לבטל את תוקף האחריות שלך. ודא מעת לעת שכל הציוד הסלולרי שמותקן ברכבך מחוץ היטב למקומו ופועל כשורה. אל תאחסן ואל תישא נחלים דליקים, גזים או חומרים נפצים בתא שנמצאים בו ההתקן, חלקים או אביזרים שלו. זכור, שכריות אוויר מתנפחות בעוצמה רבה.

אל תניח את ההתקן שברשותך או אביזרים כלשהם בטווח ההתנפחות של כרית האוויר.

סביבת חומרי נפץ

כבה את ההתקן כשאתה נמצא במקום שמתבצעת בו עבודה בחומרים נפציים, לדוגמה, ליד משאבות גז בתחנות שירות. ניצוצות במקומות כאלה עלולים ליצור פיצוץ או שריפה, העלולים לגרום לפגיעה בנפש או למוות. ציית להגבלות על השימוש בהתקני רדיו בתחנות דלק, במחסנים ובאזורי חלוקה, במפעלים כימיים ובכל מקום שמתבצעת בו עבודה עם חומרי נפץ. אזורים שיש בהם סכנת פיצוץ פוטנציאלית מסומנים ברוב המקרים באופן ברור, אולם לא תמיד. הם כוללים אזורים שבהם אתה מתבקש לכבות את מנוע הרכב שלך, ירכתיים של כלי שיט, מתקני שינוע לכימיקלים או מחסני כימיקלים ומקומות שבהם האוויר מכיל כימיקלים או חלקיקים שונים, כמו גרגרים, אבק או אבקות מתכתיות. יש לברר אצל היצרן אם ניתן להשתמש בבטחה בהתקן זה בקרבת כלי רכב שמשמש בגז פחמימיני מעובה (כמו פרופאן או בוטאן).

מידע אישור (SAR)

התקן סלולרי זה תואם את הנחיות החשיפה לגלי רדיו.

ההתקן הסלולרי שברשותך הוא משדר/מקלט רדיו. התקן זה תוכנן כך שלא יחרוג מערכי הסף לחשיפה לגלי רדיו, שהומלצו על ידי הנחיות בינלאומיות. הנחיות אלו פותחו על ידי הארגון המדעי העצמאי ICNIRP, וכוללות

שולי בטיחות שנועדו להבטיח הגנה על כל בני האדם, ללא קשר לגיל ולמצב בריאות.

הנחיות החשיפה להתקנים סלולריים כוללות יחידת מדידה, המכונה Specific Absorption Rate ("שיעור ספיגה ספציפית") או SAR. ערך הסף ל-SAR שמצוין בהנחיות ה-ICNIRP הוא 2.0 W/Kg (watts/kilogram) במוצע לכל 10 גרמים של רקמת גוף. בדיקות ל-SAR מבוצעות במונחי תפעול רגילים, כשההתקן משדר בהספק המרבי המאפשר בכל התדרים הנבדקים. רמת ה-SAR בפועל של התקן פועל עשויה להיות נמוכה מהערך המרבי, כיוון שההתקן תוכנן להשתמש רק בהספק שנדרש כדי להתחבר לרשת הסלולרית. הספק זה משתנה בהתאם למספר גורמים, כמו מידת הקרבה שלך לתחנת ממסר סלולרית.

ערך ה-SAR הגבוה ביותר להתקן זה לפי הנחיות ICNIRP, שנמדד כשהוא צמוד לאוזן, הוא 1.37 W/Kg.

שימוש באביזרים עם התקן זה עשוי להתבטא בערכי SAR שונים. ערכי SAR עשויים להיות תלויים בדרישות הדיווח של מדינות שונות ובתדר הרשת. מידע SAR נוסף עשוי להיות מוצע תחת 'מידע המוצר' בכתובת www.nokia.com.

**זכויות יוצרים והודעות אחרות
הצהרת תאימות**

CE 0168

The Bluetooth word mark and logos are owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Nokia is under license.

מוצר זה ניתן על פי רישיון MPEG-4 Visual Patent Portfolio License ל- (1) שימוש אישי ולא מסחרי, בקשר עם מידע שקודד בהתאם ל- MPEG-4 Visual Standard על ידי לקוח שעוסק בפעילות אישית ולא מסחרית ו- (2) שימוש בקשר עם MPEG-4 שמסופק על ידי ספק וידאו מורשה. לא יוענק רישיון כלשהו, גם לא באופן משתמע, לשימוש מכל סוג אחר. ניתן לקבל מידע נוסף, לרבות מידע שמתייחס לשימוש שיווקי, פנימי ומסחרי, מ- MPEG LA LLC. ראה <http://www.mpegla.com>.

במידה המרבית המותרת על פי הדין החל, Nokia או כל אחד ממעניקי הרישיונות מטעמה לא ישאו בשום מקרה באחריות לאובדן כלשהו של נתונים או הכנסה, ולנזקים מיוחדים, מקריים, תוצאתיים או עקיפים שייגרמו מסיבה כלשהי.

תוכן מסמך זה ניתן "כפי שהוא" (as is). מלבד האחריות הנדרשת לפי החוק החל, לא תינתן אחריות מכל סוג שהוא, מפורשת או משתמעת, לרבות, אך ללא הגבלה, אחריות משתמעת לסחירות והתאמה למטרה מסוימת הנוגעת לדיוק, לאמינות או לתוכן של מסמך זה. Nokia שומרת לעצמה את הזכות לשנות מסמך זה או לסגת ממנו בכל עת ללא הודעה מוקדמת.

NOKIA CORPORATION מצהירה בזאת כי המוצר RM-714 תואם לדרישות המחייבות ולתנאים רלוונטיים אחרים בהנחה 1999/5/EC. עותק של הצהרת התאימות ניתן למצוא בכתובת <http://www.nokia.com/global/declaration/declaration-of-conformity>.

© TM 2013 Nokia. כל הזכויות שמורות. שמות/מוצרים של צד שלישי עשויים להיות סימנים מסחריים של הבעלים המיוחסים להם.

שכפול, העברה, או הפצה של חלק כלשהו ממסמך זה או של כולו בכל צורה שהיא, מבלי לקבל היתר בכתב מראש מ-Nokia, אסורים. Nokia מפעילה מדיניות של פיתוח מתמשך. Nokia שומרת לעצמה את הזכות לבצע שינויים ושיפורים בכל אחד מהמוצרים המתוארים במסמך זה ללא הודעה מוקדמת.



Includes RSA BSAFE cryptographic or security protocol software from RSA Security



Oracle and Java are registered trademarks of Oracle and/or its affiliates.

הזמינות של מוצרים, תכונות, יישומים ושירותים מסוימים עשויה להשתנות מאזור לאזור. למידע נוסף, פנה אל משווק Nokia או אל ספק השירותים שלך. התקן זה עשוי להכיל חומרים, טכנולוגיות או תוכנה הכפופים לחוקי ייצוא ולתקנות של ארה"ב ומדינות אחרות. פעולה הנוגדת את החוק אסורה בהחלט.

Nokia אינה מספקת אחריות כלשהי או נוטלת אחריות כלשהי לפונקציונליות, לתוכן או לתמיכה במשתמשי קצה של יישומי צד-שלישי המצורפים להתקן. השימוש שלך ביישום מהווה אישור מצדך שהיישום מסופק כפי שהוא. Nokia אינה מספקת כל מצג או אחריות או נוטלת אחריות כלשהי לפונקציונליות, לתוכן או לתמיכה במשתמשי קצה של יישומי צד-שלישי המצורפים להתקן.

הצהרת FCC/INDUSTRY CANADA

התקן זה תואם את Part 15 של ה-FCC Rules ואת תקני Industry Canada licence-exempt RSS. הפעלתו מותנית בקיום שני התנאים הבאים: (1) התקן זה לא יחולל הפרעות מזיקות, ו-(2) התקן זה חייב לעמוד בפני כל ההפרעות הנקלטות, לרבות הפרעות העלולות לגרום לפעולה לא רצויה. כל שינוי או התאמה שלא אושרו במפורש על-ידי Nokia עלולים לבטל את הרשות שניתנה למשתמש להפעיל ציוד זה.

הערה: ציוד זה נבחן ונמצא מתאים להגבלות של התקן דיגיטלי Class B, בכפוף ל-Part 15 של ה-FCC Rules. הגבלות אלו נועדו לספק הגנה סבירה כנגד הפרעות מזיקות בהתקנה

באזור מגורים. ציוד זה מחולל, משתמש ועלול להקרין אנרגיה בתדרי רדיו. אם ההתקנה והשימוש בו לא בוצעו על פי ההוראות התקן זה עלול לגרום הפרעות מזיקות לתקשורת רדיו. עם זאת, לא ניתן לערוב לכך שלא יחולל הפרעות בהתקנה כלשהי. אם ציוד זה גורם להפרעה מזיקה לקליטת רדיו או טלוויזיה (ניתן לבדוק זאת על-ידי כיבוי והפעלתו), מומלץ לנסות לטפל בהפרעה על-ידי ביצוע אחת או יותר מהפעולות הבאות:

- שינוי הקיטוב של האנטנה הקולטת או מיקומה.
- שיפור ההפרדה בין הציוד למקלט.
- חיבור הציוד לשקע במעגל, השונה מהמעגל שהמקלט מחובר אליו.
- פנייה למשווק או לטכנאי רדיו/טלוויזיה מנוסה לקבלת עזרה.

	ד	B
	70, 69 דוא"ל	Bluetooth
48	הגדרה	I
48	חשבונות	IM (הודעות מיידיות)
50	יצירה	M
46	מסמכים מצורפים	MMS (הודעות מולטימדיה)
50	שליחה	S
48	תיבת דואר	SMS
	דפדפן אינטרנט	W
64	גלישה בדפים	Wi-Fi
66	סימניות	א
67	קובצי Cookie	אזור מצב
64	דפדפן	אינטרנט
	ה 15	אנשי קשר
15	הגדרות	הוספה
90	הגדרות היצרן, שחזור	העתקה
56	הדפסה	שמירה
47	36, 17 הודעה קולית	אפשרויות
46	36, 34 הודעות	שחזור
45	שליחה	ג
45	90 הודעות טקסט	גיבוי נתונים
45	הודעות מולטימדיה	
17	החלפת טלפון	
	86	

	71, 58, 17	חיפוש	העברת תוכן
61	71, 58, 17	תחנות רדיו	העתקת תוכן
25	11	חנות Nokia	הפעלה/ביטול
48	11	חשבונות	הפעלה/כיבוי
		ט	הקלטה
	53	טעינת הסוללה	וידאו קליפים
97, 12	62		קליפים קוליים ב
	62	כ	שיחות
9	42, 41, 39, 38, 37	כרטיס SIM	התאמה אישית של הטלפון
82, 81, 10	22	כרטיס זיכרון	התראות
		ל	ו
23		לוח שנה	וידאו קליפים
	71, 17	מ	העתקה
	53	מוסיקה	הקלטה
59	57	העתקה	שליחה
58		מחשבון	ז
24	83	מידע תמיכה של Nokia	זיכרון
84		מסך הבית	ח
38, 14	71	מסך מגע	חיבור USB
12		מספר IMEI	חיבורי נתונים
91	69	מפות	Bluetooth
80, 73	71	הורדה	חיבור כבל
77	35	המיקום הנוכחי	חיוג מהיר
75			

89 ,88	תוכנת הטלפון	76	חיפוש
87	תוכנת טלפון	79	מקומות
89 ,87	עדכוני תוכנה	78	נתיבים
16	עוצמת קול		מצלמה
	פ	53	הקלטת וידאו קליפים
	פרופיל טיסה	52	צילום תמונות
19	פרופילים	57	שליחת תמונות וידאו
	התאמה אישית	43	מקלדת
42 ,41	טיסה	7	מקשים וחלקים
19	שינוי		נ
40 ,19	פרופיל לא מקוון	82 ,81	ניהול קבצים
19	צ		נעילה
	צילומים	16	מסך
	ראה תמונה	16	מקשים
	צילום תמונות	16	נעילת מקשים
	ראה מצלמה		ס
	צלילים	97 ,9	סוללה
42 ,41	התאמה אישית	12	טעינה
	ק	66	סימניות
	קוד אבטחה	20	סמלים
91	קודי PIN		ע
91	קודי PUK	88	עדכון התוכנה
91	קודי גישה		עדכוני

98	91 שיחות חירום	קוד נעילה
32	38,15 שיחות רשת	קיצורים
51	44,43 שירותי צ'אט (IM)	קלט טקסט
21	שעה ותאריך	ר
22,21	שעון	רדיו
	61,60	רדיו FM
	ת 61,60	רינגטונים
21	42,41 תאריך ושעה	רצועת יד
	18 תיבת דואר	רשתות חברתיות
47	68 הודעה קולית	
	תמונה	ש
54	ארגון	שחזור הגדרות
56	הדפסה	שחזור נתונים
71,17	90 העתקה	שיחות
55	86 עריכה	log
52	28,27 צילום	אינטרנט
57	32 שליחה	ביצוע
	תמונות	הודעה קולית
	28,26 ראה תמונה	העברה
39	30 תמונת רקע	ועידה
84	30 תמיכה	חירום
37	29 תפריט	חסימת שיחות
	98	מענה
	31	
	26	